



# POLSKA PARAFIA ŚWIĘTEJ RODZINY W ENFIELD TOWN

POLISH CATHOLIC MISSION  
LPCM ENFIELD PARISH – Charity Number 1119423

13 PAŹDZIERNIKA 2024

XXVIII NIEDZIELA ZWYKŁA

ROK B // II

SUN 13/10	XXVIII NIEDZIELA ZWYKŁA	8:30	Za śp. Dominika Dubaja – od rodziny Wronowskich
		12:00	W intencji Gutka w dniu 36 urodzin
		18:00	Za śp. Jana Błaszczyka w miesiąc po śmierci
WED 16/10	WSPOMNIENIE ŚW. JADWIGI ŚLĄSKIEJ	19:00	NIE MA MSZY ŚWIĘTEJ
THU 17/10	WSPOMNIENIE ŚW. IGNACEGO ANTYO- CHEŃSKIEGO, BPA I MĘCZ.	19:00	Za Małgorzatę i Mateusza oraz ich dzieci
FRI 18/10	ŚWIĘTO ŚWIĘTEGO ŁUKASZA, EWANGELISTY	19:00	Za śp. Teresę Kaliszewską
SAT 19/10	WSPOMNIENIE BŁ. JERZEGO POPIELUSZKI, PREZBITERA	18:00	W intencji Luizy Surajewskiej z okazji 9 urodzin
SUN 20/10	XXIX NIEDZIELA ZWYKŁA	8:30	W intencji Oli z okazji 20 urodzin
		12:00	Za śp. Dominika Dubaja – od rodziny Wolanin
		18:00	Za śp. Andrzeja Bogdanowicza - Markowskiego

## BÓG ZAPŁAĆ ZA WSZYSTKIE OFIARY ZŁOŻONE W OSTATNIM CZASIE!

Zachęcam jednocześnie do ustawienia stałego zlecenia na rzecz parafii, np. na kwotę, jaką zwykle przeznaczamy na niedzielą tacę. W tytule przelewu proszę wpisać: NIEDZIELNA TACA. Natomiast wpłacając ofiary mszalne proszę wpisać: OFIARA ZA MSZĘ. Jeśli płacisz podatek dochodowy w Wielkiej Brytanii (praca, emerytura, procent bankowy od oszczędności) zachęcamy by złożyć ofiarę jako GIFT AID. Parafia może się ubiegać o dodatkowe 25% Twojej ofiary z Urzędu Podatkowego. Szczegóły na: [parafiaenfield.org](http://parafiaenfield.org)

PCM ENFIELD SORT CODE 30-94-57 ACCOUNT NO. 02035169

OFIARY 6.10-12.10.2024 **£ 3,317.91**

Gotówka	£ 454.40
GIFT AID	£ 251.50
Zwrot Gift-Aid za 2023 rok	£ 2,507.01
Wpłaty na konto	£ 5.00
Kwiaty	£ 10.00

## OGŁOSZENIA

**PODZIĘKOWANIE** Dziękuję wszystkim dobroczyńcom i tym, którzy na co dzień pomagają naszej parafii. Proszę o modlitwę za ofiarodawców! Dziękuję wszystkim, którzy przyczynią się do budowania wspólnoty Parafii Świętej Rodziny w Enfield. Dziękuję pani Anecie za kwiaty na dziś.

**RÓŻANIEC** W październiku przed Mszami świętymi w tygodniu zapraszam parafian do prowadzenia różańca. Dziękuję paniom, które prowadziły różaniec w tym tygodniu.

**SPOTKANIE DEKANALNE** Dziękuję Ani i pani Anecie za pomoc w przygotowaniu spotkania dekanalnego w miniony wtorek.

**ZMIANA TAJEMNIC RÓŻANCA** Dziś po Mszy świętej o 8:30, kolejna zmiana tajemnic różańca.



## CZYTANIA

## Mdr 7, 7-11

Modliłem się i dano mi zrozumienie, przyzywałem, i przyszedł mi z pomocą duch Mądrości. Ocenilem ją wyżej nad berła i trony i w zestawieniu z nią za nic uznałem bogactwa. Nie zrównałem z nią drogich kamieni, bo wszystko złoto wobec niej jest garścią piasku, a srebro przy niej będzie poczytane za błoto. Umiłowałem ją nad zdrowie i piękność i wołałem mieć ją aniżeli światło, bo blask jej nie ustaje. A przybyły mi wraz z nią wszystkie dobra i niezliczone bogactwa w jej ręku.

## 2. Ps 90

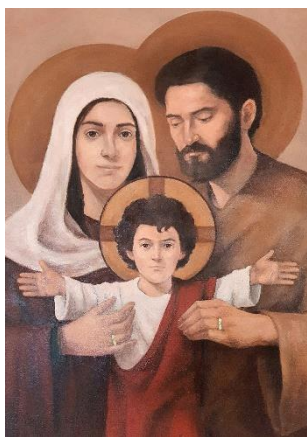
*Nasyć nas, Panie, Twoim miłosierdziem*

## 3. Hbr 4, 12-13

Żywe jest słowo Boże, skuteczne i ostrzejsze niż wszelki miecz obosieczny, przenikające aż do rozdzielenia duszy i ducha, stawów i szpiku, zdolne osądzić pragnienia i myśli serca. Nie ma stworzenia, które by dla Niego było niewidzialne; przeciwnie, wszystko odkryte jest i odsłonięte przed oczami Tego, któremu musimy zdać rachunek.

## 4. Mk 10, 17-30

Uczniowie przerazili się Jego słowami, lecz Jezus powtórnie im rzekł: "Dzieci, jakże trudno wejść do królestwa Bożego tym, którzy w dostatkach pokładają ufność. Łatwiej jest wielbłądowi przejść przez ucho igielne, niż bogatemu wejść do królestwa Bożego". A oni tym bardziej się dziwili i mówili między sobą: "Któż więc może być zbawiony?" Jezus popatrzył na nich i rzekł: "U ludzi to niemożliwe, ale nie u Boga; bo u Boga wszystko jest możliwe". Wtedy Piotr zaczął mówić do Niego: "Oto my opuściliśmy wszystko i poszliśmy za Tobą". Jezus odpowiedział: "Zaprawdę, powiadam wam: Nikt nie opuszcza domu, braci, sióstr, matki, ojca, dzieci lub pól z powodu Mnie i z powodu Ewangelii, żeby nie otrzymał stokroć więcej teraz, w tym czasie, domów, braci, sióstr, matek, dzieci i pól, wśród prześladowań, a życia wiecznego w czasie przyszłym".



Najświętsza Rodzino, błogosław i strzeż wszystkie rodziny świata, zachowaj je złączne nierozdzielalnym węzłem miłości, wiernie otrzymanym łaskom i obowiązkiem swego powołania, spraw, aby żyły według przykazań Bożych, by ich życie było odbiciem Twego życia na ziemi i pozwoliło im cieszyć się Twoim szczęściem w niebie. Amen.

### SPOWIEDŹ /CONFESSION/

ŚRODA – PIĄTEK  
/WED – FRI/  
18:30

SOBOTA/SAT/  
17:00

PIERWSZY PIĄTEK  
/FIRST FRIDAY/  
18:00

### KANCELARIA

CZWARTEKI  
OD 17:30 DO 18:30

### DUSZPASTERZ

KS. MACIEJ MICHAŁEK,  
Proboszcz

### ADRES

71 JOHN GOOCH DR  
ENFIELD EN2 8HG

### KONTAKT

TEL. 07470804568  
/z wyjątkiem poniedziałku,  
proszę zostawiać  
wiadomość tekstową/  
parafiaenfield@gmail.com



**I KOMUNIA ŚWIĘTA 2025** Lista dzieci do I Komunii w przyszłym roku została zamknięta.

**BIERZMOWANIE** Na liście kandydatów jest już 19 osób. Pierwsze spotkanie dla bierzmowanych będzie, kiedy uformuje się grupa. Zapisy w czwartek w godzinach kancelaryjnych.

**SPOTKANIA DLA UZALEŻNIONYCH** W czwartki o 20:00 zapraszamy na spotkania grupy CODA dla anonimowych uzależnionych.

**MODLITWA NA CMENTARZU** W związku ze zbliżającą się uroczystością Wszystkich Świętych w sobotę, 26 października, zgromadzimy się na modlitwie za zmarłych. I tak o godz. **10:00** na **Old Southgate Cemetery** i ok. **11.00** na **New Southgate Cemetery** będziemy się modlić przy grobach Polaków. Zachęcamy do modlitwy za zmarłych, szczególnie w listopadzie.

**WYPOMINKI** Przy wyjściu z kościoła są już do zabrania kartki na wypominki. Wypełnione dużymi literami kartki prosimy przynieść wrzucać do skrzynki przed ołtarzem. Modlitwa za zmarłych będzie w listopadzie przed każdą Mszą świętą. Bóg zapłać za złożone z tej okazji ofiary! W listopadzie zostaną z tych ofiar odprawione Msze święte za zmarłych.

**NOWE KOPERTY GIFT-AID** Są już nowe koperty Gift-Aid. Komplet z numerami 26-50 można już odebrać w biurze.

**ZWROT GIFT-AID** Wreszcie udało nam dostać zwrot Gift-Aid za miniony rok. Wynosi on £ 2,507.01. Zachęcam wszystkich do składania ofiar w tej formie.

**SPRZĄTANIE KAPLICY** Dziękuję pani Kamili za wysprzątanie kaplicy w tym tygodniu. Chętnych do pomocy przy sprzątanii proszę o kontakt. Potrzebujemy przynajmniej jednej dodatkowej osoby na już do sprzątanii kaplicy. Proszę o kontakt.

**SHED** Proszę o kontakt kilka osób, które mogą pomóc w sprzątanii szopy za kościołem.

**OFIARA NA KWIATY** Ofiary na kwiaty można składać do skarbonki zawieszanej na ścianie obok drzwi wejściowych do kaplicy. Dziękuję za wszystkie ofiary! Dzięki nim mamy świeże kwiaty na każdą niedzielę.

### ZAMÓWIONE INTENCJE MSZY ŚWIĘTYCH

<b>SUN</b> <b>20/10</b>	<b>XXIX NIEDZIELA</b> <b>ZWYKŁA</b>	<b>8:30</b>	W intencji Oli z okazji 20 urodzin
		<b>12:00</b>	Za śp. Dominika Dubaja – od rodziny Wolanin
		<b>18:00</b>	Za śp. Andrzeja Bogdanowicza - Markowskiego
<b>WED</b> <b>23/10</b>	ŚRODA	<b>19:00</b>	W intencji Witka
<b>THU</b> <b>24/10</b>	CZWARTEK.	<b>19:00</b>	W intencji Witka
<b>FRI</b> <b>25/10</b>	PIĄTEK	<b>19:00</b>	Przez wstawienictwo Matki miłosierdzia w intencji Krystyny Szajewicz o ulgę w cierpieniu
<b>SAT</b> <b>26/10</b>	SOBOTA	<b>18:00</b>	Za śp. Mieczysława Zimę w 20 r.śm.
<b>SUN</b> <b>27/10</b>	<b>XXX NIEDZIELA ZWYKŁA</b> - <b>UROCZYSTOŚĆ POŚWIĘ-</b> <b>CENIA WŁASNEGO</b> <b>KOŚCIOŁA</b>	<b>8:30</b>	Za śp. Józefa Pytel w 2 r.śm., o dar nieba
		<b>12:00</b>	Za śp. Gabrielę Annę Zięba w miesiąc po śmierci oraz za śp. Ryszarda Trynkiewicza
		<b>18:00</b>	Za dusze w czyścicu cierpiące
<b>WED</b> <b>30/10</b>	ŚRODA	<b>19:00</b>	wolna
<b>THU</b> <b>31/10</b>	CZWARTEK.	<b>19:00</b>	wolna
<b>FRI</b> <b>1/11</b>	<b>UROCZYSTOŚĆ WSZYST-</b> <b>KICH ŚWIĘTYCH</b>	<b>19:00</b>	Za dusze w czyścicu cierpiące
<b>SAT</b> <b>2/11</b>	<b>DZIEŃ ZADUSZNY</b>	<b>18:00</b>	Za śp. Władysława Szmuca w 5 r.śm.
<b>SUN</b> <b>3/11</b>	<b>XXXI NIEDZIELA ZWYKŁA</b> - <b>UROCZYSTOŚĆ POŚWIĘ-</b> <b>CENIA WŁASNEGO</b> <b>KOŚCIOŁA</b>	<b>8:30</b>	Za śp. Marię Krystynę Zajkowską
		<b>12:00</b>	Za śp. Alfredę Downar w 1 r.śm.
		<b>18:00</b>	Za śp. Sylwię Biernat w 8 r.śm.